

Morden - Account of John Huberd reeve at the same place of the issues of the same manor from the Feast of St Michael in the regnal year of King Edward III after the Conquest 13 until the same feast next following in the regnal year of the same King of England 14 and of France the first.
[1339-1340]

Arrears

The same answers for 36s 9¼d of arrears of the preceding account.

Sum 36s 9¼d.

Rent of assize

The same answers for 18s 0½d from rent for the Christmas term. And for 18s 0½d from rent for the Easter term. And for 18s 0½d from rent for the term of the Nativity of St John the Baptist. And for 2s 8d of Medsilver at the same term. And for 22s 11d from rent for the Michaelmas term. And for 1d from rent of William atte Thorne for the year. And for 5s from tallage of customary tenants at Michaelmas.

£4 4s 9½d

Sum £4 4s 9½d.

Farm

The same answers for 3s 4d from farm of land called Wolfardescroft for the year.

3s 4d

Sum 3s 4d.

Corn sold

For 18s for 6 quarters pulses sold, price per quarter 3s. And for 9d^{12d} for 3 bushels dredge sold, And for 14s 2d for 10 quarters oats sold to the lord Duke of Cornwall, price per quarter 17d. And for 26s 8d for 16 quarters oats sold, price per quarter 20d. And for 7s 6d for 5 quarters oats sold, price per quarter 18d. And for 6s for 2 quarters pulses sold. And for 8s for 2 quarters barley sold. And for 14s for 7 quarters oats sold, price per quarter 2s.

£4 13d.*

Sum £4 15s 4d.

Livestock sold

And for ~~40d~~ 12d for 1 draught horse sold as if in murrain [*quasi in moriend*]. For 20d for 5 piglets of issue sold. And for 18d for 6 piglets of issue sold because infirm at weaning. And for 6s 3d for 25 geese sold, price of each 3d.

10s 3d

Sum 10s 5d.

Dead stock

The same answers for 2s 2d for the hide ^{and flesh} of 1 ox from murrain sold. And for 1½d for the hide of 1 calf from murrain sold. And for 14d for 7 wool fleeces weighing 6 lb sold. And for 3d for 2 sheepskins sold. And [*no further entries!*]

3s 8½d

Sum 3s 8½d.

* i.e. 18s + 9d + 14s 2d + 26s 8d + 7s 6d + 6s + 8s = £4 1s 1d.

Sale of labour services

The same answers for 6½d for 13 works of carting dung sold, price per work ½d. And for 22½d for 45 manual works sold, price per work ½d.

~~2s 5d~~

Sum 2s 5d.

Issues of the manor

The same answers for 50s for farm of 10 cows for the year per cow with calf 5s.[†] And for 6s for the farm of 12 hens for the year. And for 2s for 4 bullocks agisted in the lord's fallow this year. And for 3s for lambs weaning in the lord's fallow. For pasture of 7 acres land formerly Robert Fabyan nothing because grazed by sheep because it lies in common [*qz depasat p bidents eo qd iac' in Comm*].

61s

Sum 61s.

Fines and profits of the Court

The same answers for 8s 3d for the Court held 21st December. And for 17s 7d for the View with Court held 17th May.

~~25s 10d.~~

Sum 25s 10d.

Sold at the audit

And for 21s 3¼d for things sold at the audit as appears on the outside.

Sum 21s 3¼d.

Sum Total Receipts with arrears: £17 4s 10½d.

EXPENSES**Quittance of rent with rent paid**

Also he accounts in quittance of rent of 1 reeve for the year 2s. In quittance of rent for the same for medsilver 2d. ~~And in quittance of rent of Richard Edward beadle for the year 2s and for medsilver 2d.~~ Also in default of rent of 7 acres land formerly Robert Fabian for the year because in the lord's hand 2s 4d. Also in rent paid to John de Kenewardislee for land at Gilnehelde for the year 4s.

~~10s 8d.~~

Sum 8s 6d.

Cost of ploughs

Also in payment made to the smith for fitting the ironwork of 2 ploughs for the year at his own expense [*sumptibus suis propriis*] 14s. In 2 plough feet bought 6d. In 1 new plough bought 12d. In 1 ploughshare bought 12d. In mending 1 broken coulter/crupper-strap [*cula'*] 6d.

17s

Sum 17s 0d.

[†] Previously the calves of issue had gone to the manor not to the farmer. This year the farm included calves of issue – see stock account on dorse.

Costs of carts

Also in 8 clouts with nails bought 8d. In removing 100 cloutnails from old clouts 1½d. In grease bought 4d. In fitting a cart with an axle-tree bought 3d. ~~In 1 pair wheels bought 22d.~~ In 1 pair frets bought for the same 1d. In 1 collar bought 7½d. In 1 pair traces bought 4½d. And in shoeing 2 carthorses for the year 16d. In 1 pair wheels bought for fitting with iron 3s 6d. In 12 old strakes as if new made, bought for the same 4s 6d. In 120 strakenails with 12 clamps and clampnails bought new for the same 3s 6d. In fixing the said strakes and strakenails, clamps and clampnails upon the said wheels 7d. In repairing the same with 1 axle-tree bought 3d. In 8 clouts with nails bought for the same 8d.

~~19s 0½d.‡~~

Sum 16s 9½d.

Costs of building

Also in 1 carpenter for fitting 1 beam in the hay house 3d. In timber bought for repairing solar and cellar 2s. In 100 laths of oak bought for the same 4d. In 100 boardnails bought for the same 3d. In 400 lath nails bought 3d. In 1 carpenter hired for making anew the said solar and cellar and fitting a groundsill and making anew the solar window at the south end [*?cap*'] for 3 days 9d. In boards bought for 1 hall door [*host' aul*'] 4d. In boards bought for 1 wicket gate [*hach*'] in the said door 3d. In 100 nails bought for the same 3d. In 1 carpenter hired for 1 day for making the said door and wicket gate 3d.

~~4s 11d.~~

Sum 4s 11d.

Mill costs

Also in 9 boards 9 feet long bought for the shaft ----- [*?le Theliyengh*][§] of the mill 2s 3d. ^{because in the previous year's account} In 100 nails bought for the same 4d. In 1 iron ring bought and fitted over the head beam of the mill 6d. In steel bought bought [sic] and bills enlarged, with the making, 6d. In cogs and rungs bought 6d. And in sharpening mill bills for the year 4d. In 2 pillow brasses [*?*] bought for running the wheels on 6d.^{**}

~~4s 11d~~

Sum 2s 8d.

Petty necessities

In 2 bushels gross of salt bought 20d.^{14d} In 2 quarters oatmeal 8d. Also in food and oblations for servants on Christmas and Easter days 2s 4d. In 5 halters made of hair and canvas mixed 1½d. In 1 halter of hide bought with ring and chain bought 4d. In 1 shovel and 1 iron spade bought 5d. In 1 axe bought 8d. In 2 sacks bought 14d. In straw and chaff bought for fattening animals in winter 15s.^{10s}

~~22s 4½d.~~

Sum 16s 10½d.

‡ 16s 9½d + 22d only amounts to 18s 7½d.

§ Thill' means shaft but the exact meaning of 'Le Thilunggh'/Theliyengh has not been identified. (Dr M Page November 2005)

** See J Langdon Mills in the Medieval Economy (2004) pp.92-95

Threshing corn

Also in threshing 34 quarters 2 bushels wheat, 7 quarters rye^{††} by piece-work 9s 2d ^{1½d} giving for 9 bushels 3d. In threshing 21 quarters 4 bushels barley by piece-work 3s 2d, per 9 bushels 2d. In threshing 8 quarters 3 bushels dredge 9¼d per 9 bushels 1½d. ^{¼d} And in threshing 99 quarters oats by piece-work 7s 11d, ^{4d} per 9 bushels 1d. And 20 quarters pulses threshed by servants. In winnowing half the total corn per 9 bushels 18d ^{21½d} viz per 9 bushels ¼d.

21s 6¼d.^{‡‡}Sum 22s 9 ^{2¼d}.[§]**Hoeing and Mowing**

Also in hoeing corn nothing here because wholly by labour service. Also in mowing 1½ acres meadow in Eylond by piece-work 9d. In spreading, turning and lifting the hay from the herbage of the said meadow, 1 bushel of servants' maslin as wholly by custom and 1 cheese price 3d by custom. For mowing meadow in Berworthe, Gildenemad and Constrodemad nothing this year because it was not possible to mow on account of the dryness of the time.

12d

Sum 12d.

Corn bought

Also in 3 bushels wheat bought 2s. In 4 ^{quarters} mixstillio bought for livery ~~20s price per quarter 5s.~~ ^{13s 4d}

22s

Sum 15s 4d.

Harvest costs

Also he accounts in ^{expenses of} 198 workers both free and customary at 3 boonworks as though for 1 day together with expenses of 32 men sent out with rods to superintend reapers who reaped 70⁷⁷ acres^{§§} of corn of every kind, viz in bread nothing here because it has wholly [within]. ^{***} In ale bought for the same 9s 7d, for each of them ½d. In meat and fish bought for the same 14s 4½d, viz for each of them ¾d. In fish bought for expenses of 31 men^{†††} reaping and binding at 2 dry boonworks 7¾d, for each of them ¼d, who reaped 11½ acres of whichever corn. And customary labour reaping between the feast of St Peter ad Vincula and Michaelmas, 44½ acres wheat and oats for which the reapers received nothing. And in reaping and binding 44⁴⁷ acres 3 roods corn of every kind by piece-work ~~22s 4½d~~ ^{19s 7d 17s 10½d} for each acre 6d ^{5d 4½d} In 2¹ lb of candles bought 4d. ^{2d} In servants' expenses for 'harvest goose' for each of them 18d. In stipend of 1 stacker 3s. In stipend of 1 reap-reeve 3s. ~~In 1 cart hired for carrying the lord's corn in harvest 3s.~~

67s 9¼d

Sum 50s 1¾d.

^{††} The stock account on the dorse inserts an additional 1 bushel of rye.

^{‡‡} The sums shown total 22s 6¼d; the sum for threshing 99 quarters of oats is given as vijs., suggesting 6 was changed to 7.

^{§§} The Works account on the dorse gives 70 acres.

^{***} The stock account on the dorse shows 1 quarter 1 bushel wheat for bread baked for expenses of 205 men at boonworks in harvest.

^{†††} The Works account on the dorse gives 29 works, 2 being allowed to the reeve and 2, disallowed to the beadle, being sold at the audit. The acreage is shown as 11½ acres.

Stipends

Also in stipend of 1 carter and 4 servant ploughmen and 1 dairymaid for the year 27s, each 4s 6d. And in stipend of 1 shepherd for $\frac{1}{2}$ year ~~3s 6d.~~^{2s}
~~30s 6d.~~ Sum 29s.

Foreign Expenses

Also in expenses of various household servants of the lord King, the lord Duke and Earl Warenne 2s. Delivered to the bailiff of the manor of Vauxhall [*Fokeshall*], of the lord Duke of Cornwall for amercement by order of brother R de Wyn[]^{†††} bailiff 34s 4d. In felling, trimming and sawing certain ash trees ^{sent} *ad m*[]^{§§} as far as Westminster 3s 10d.
~~40s 2d.~~ Sum 40s 2d.

Expenses of Bailiff, Auditors and Steward

Also in expenses of the auditors 6s by 1 tally. And in expenses of brother R de Wynton bailiff for his coming ~~15s 11d by 2 tallies.~~^{19s 0½d by 3 tallies}
 And in expenses of Roger Basset steward 4s 7d by 2 tallies.
~~20s 6d.~~ Sum 29s 7½d.

Cash payments

[*a crease obscures the words on this line*]

40s. Sum 40s.

Sum total of expenses and deliveries £14 14s 2½d. And thus he owes 50s 8d. Of which allowed to the same 8s 10d for various murrains, sold upon him in the account of the preceding year for want of court roll, which murrains now witnessed. Therefore allowed. And so he owes 41s 10d. And the same is allowed by the auditors for various subtractions and surcharges made upon him 5s 10d. And so he owes net 36s.

Petitions

Also he petitions for his allowance for 6s for 1 draught horse, 12d for 1 ewe before lambing, 8d for 1 lamb over a year old before shearing,^{§§§} 8d for 1 lamb of issue dying in murrain returned in the last account sold at the audit because the aforesaid murrain was not witnessed by roll of court. And now by the court held after the feast of St Michael^{13th year} it is witnessed that the said murrain [*was witnessed?*]^{§§} by the total homage as shown by the court roll.

Total receipts as above ———— **£14** — **12s** — **6¼d**
Total expenses and deliveries — **£15** — **1s** — **6¼d**
And so he exceeds by ————— **9s** — **0d**

Sum total receipts **£15** **9s** **2½d.**
Sum total expenses and deliveries **£16** **2s** **5d**
And so he exceeds by **13s** **2¼d** ^{****}

^{†††} The right-hand edge of the membrane is damaged.

^{§§} The right-hand edge of the membrane is damaged.

^{§§§} Do these entries relate to victims of murrain mentioned on the Livestock Account (see below) but not on Dead Stock sold (see above)?

^{****} The meaning of this balance is not clear, as it does not match the figures quoted within the account. The outstanding sum of 36shillings shown above appears in the arrears of the next account (WAM 27315)

DORSE

Morden Issues of the grange at the same place for year 14**Wheat**

First he renders his account for 34 quarters 2 bushels of the total issue of the grange at the same place by struck measure, threshed by piece-work,

Of which 8 quarters curall. And for 4 quarters 1 bushel of new grain of issue threshed by servants. And for 3 bushels bought in summer. Sum 38 quarters 6 bushels. Of which in sowing over 4 acres 3 roods land in Hethcroft, 5 acres in Rotforlang, ^{and no more because 8 with peas} and oats and 6 lying uncultivated^{††††} 21 acres 1 rood in Longelond, ~~14 acres 1 rood~~ ^{13 acres 3 roods} in Dedemanisforlong, 16 acres in Waterden and over 9½ acres in Neweburycroft making in total 70 acres 3 ¹ roods, ~~20 quarters 1 bushel~~, ^{19 quarters 7 bushels} over the acre 2 bushels 1 peck plus in total 1 bushel. In customary payment to sower 1 bushel. In livery of 1 reeve between 1st August and Michaelmas 1 quarter. In livery of 1 beadle for the same time 1 quarter. In livery of 1 reep-reeve for 5 weeks 5 bushels. And in maslin for servants' livery 8 quarters curall. In expenses of brother R de Wynton bailiff for his coming 2 bushels by 1 tally. Delivered to brother W de Dumbulton keeper of the granary 6 quarters by 1 tally. And in livery of 1 stacker for 3 weeks in harvest 4 bushels. And in bread baked for expenses 205 men at 5 boonworks in harvest^{††††} 1 quarter 1 bushel. In sale at the audit 2 bushels. Sum as above.

16d

**Rye 5-fold minus
3 bushels**

The same answers for 7 quarters ^{1 bushel} rye of total issue at the same place by struck measure threshed by piece-work. And of 2 quarters received from W Wlfrom reeve of Battersea by 1 tally. And for 4 quarters of issue bought for livery. Sum 13 quarters 1 bushel.

Of which in sowing over 8 acres in Southberworth ^{because 3 acres with beans, 12 acres ½ rood lying uncultivated} 2 quarters, over the acre 2 bushels. In maslin for servants' liveries 11 quarters. In sale at the audit 1 bushel. Sum as above.

7d

**Pulses
5-fold**

The same answers for 20 quarters of beans and peas of issue of the grange at the same place by the aforesaid measure threshed by servants. Sum 20 quarters.

Of which in sowing over 8 acres in Northchott 2 quarters 2 bushels, ^{and no more because 14 acres with oats} viz over the acre 2 bushels 1 peck. In planting over 5 acres, as much as 3 acres in Southbereworth and 2 acres in Northchott, 2 quarters 4 bushels, over the acre 4 bushels. In maslin for servants' livery 5 quarters 2 bushels. Delivered to reeve of Battersea 2 quarters by 1 tally. In sale 6 quarters to buy [*emend*] mixstillio for livery.^{§§§§} And in sale 2 quarters. Sum as above. And none remains.

**Barley 4½-fold
plus 1 quarter**

The same answers for ^{1 bushel of the remaining and for} 21 quarters 4 bushels of total issue at the same place by struck measure, threshed by piece-work. Sum 21 quarters 4 ⁵ bushels.

^{††††} The account for pulses does not mention Rotfurlong. The account for oats says 9 acres sown with oats and 5 uncultivated.

^{††††} The works account gives 204 boonworks with the lord's food.

^{§§§§} The Corn sold section of the account records 6 quarters pulses sold for 18s. The Corn bought section records 4 quarters mixstillio bought for livery for 13s 4d. It appears on the dorse under Rye.

- Of which in sowing over 10 acres 1½ roods in Westchott and 7 acres 1½ roods in Northberworth making in total 17 acres 3 roods, 9 quarters, ^{8 quarters 7 bushels} viz. over the acre 4 bushels plus in total 1 bushel. Delivered to brother W de Dumbulton keeper of the granary 10 quarters by 1 tally. In customary payment to sower 1 bushel. In maslin for servants' livery 3 bushels. And in sale 2 quarters. In sale at the audit 2 bushels. Sum as above. And none remains.
- 12d
- Dredge** 4-fold plus 3 bushels The same answers for 8 quarters 3 bushels dredge from total issue by the aforesaid measure threshed by piece-work. Sum 8 quarters 3 bushels.
- Of which delivered to brother W de Dumbulton keeper of the granary 8 quarters by 1 tally. And in sale 3 bushels. Sum as above.
- Oats** 3-fold minus 7 quarters 7 bushels The same answers for 99 quarters of issue of the grange at the same place by the aforesaid measure threshed by piece-work. And for 14 quarters ^{5 bushels} of the same issue by estimate in ⁷⁸⁴ sheaves. Sum ~~105 quarters~~ 113 quarters 5 bushels.
- Of which in sowing over 13 acres 1 rood at Comstrode, 9 acres in Rotforlong and no more at the same place because 5 acres with wheat above and 5 acres uncultivated, ~~46~~ ¹⁴ acres in Northchott and no more because 8 acres with peas above, 1 acre 3 roods in Tweyacre, 6 acres in Cherchforlong, 5½ acres in Buttes upon le Gretehegg, 4 acres in West Butte, 6 acres in Helde atte Chorch and no more, 30 acres 3 roods uncultivated, 19 acres 3 roods in Longehull, making in total ~~81~~ ⁷⁹ acres 1 rood, ~~42 quarters,~~ ^{39 quarters 5 bushels over the acre 4 bushels} plus in total 1 quarter 3 bushels this year. In meal for servants' pottage for the year 2 quarters. And in fodder for 2 carthorses from 1st October until 3rd May for 215 nights, 5 quarters 6 bushels 3 pecks, taking per night 1 peck. ^{except 28 nights} And in fodder for ^{taking nothing} the same for 15 days harrowing at the sowing of wheat for the month of September before the day of St Michael, because sowing started at that time, 3 bushels 1 peck, taking per night 1 peck. ^{****} In fodder for 4 draught horses in winter 2 quarters. And in fodder for 16 oxen by estimate in ⁷⁶⁸ sheaves. ^{14 quarters 5 bushels, viz for 20 sheaves 3 bushels} ~~And in expenses of infirm animals 14 quarters.~~ In fodder for the horse of brother R de Wynton bailiff 7 bushels by 1 tally. And in fodder for the horse of R Basset senseschal 3 bushels by 2 tallies. Given to various purveyors of the lord King, Duke of Cornwall and Earl Warrenne 5 quarters. Given John bailiff of the hundred of Wallington 1 quarter by order in writing. In sale ~~31~~ ³⁸ quarters. In sale at the audit 3 quarters 7 bushels. Sum as above. And none remains.
- 5s 9¾d.
- Multure of the mill** The same answers for 10 quarters of issue of the mill for the year besides tithe. And delivered as servants' livery as below.
- Maslin for servants** The same answers for 1 quarter 7 bushels from the remaining. And for 8 quarters curall wheat, 11 quarters rye, 5 quarters 2 bushels pulses, 3 bushels barley and 10 quarters multure received above. Sum 36 quarters 4 bushels.

**** 3 bushels 1 peck = 13 pecks/nights, not 15.

Of which in livery of 1 carter 4 servant ploughmen and 1 dairymaid for the year 31 quarters 1½ bushels, each taking a quarter per 10 weeks. In livery of one shepherd keeping alien sheep for ~~the year~~ ^{27 weeks 3 quarters 2 bushels} ~~except 6 weeks in which no sheep were in the fold, 3 quarters 6 bushels 3 pecks~~ taking a quarter per 12 weeks. ^{††††} In livery of 1 rook-scarer at both sowings 2 bushels. Given to the customary tenants lifting the lord's hay by custom 1 bushel. In sale at the audit 4 bushels 3 pecks. Sum 35 quarters 3 bushels 1 peck. And there remains 1 quarter 3 pecks.

2s

LIVESTOCK ACCOUNT

Carthorses For 2 carthorses from the remaining. Sum 2. And there remain 2 carthorses.

Draught horses For 3 draught horses from the remaining. And for 1 female received from the reeve of Teddington. Sum 4. Of which in sale as if in murrain 1. And there remain 3 draught horses.

Oxen For 16 oxen from the remaining. Of which in murrain 1. And there remain 15 oxen.

Bulls For 1 bull from the remaining. And there remains 1 bull.

Cows For 10 cows from the remaining. Sum 10. And there remain 10 cows.

Yearlings For 1 yearling from the remaining. And there remains 1 bull calf.

Calves For 2 calves from the remaining. Of which in murrain 1. And there remains 1 yearling.

Calves of issue Nothing because cows demised at full farm.

Wethers For 2 wethers from the remaining. And for 3 added from hoggets. Sum 5. And there remain 5 wethers.

Ewes For 3 ewes from the remaining. Of which in murrain before lambing and shearing 1. ^{††††} And there remain 2 ewes.

Hoggets For 3 hoggets from the remaining. And added above with wethers.

Lambs For 2 lambs from the remaining. Of which in murrain 1 at shearing. ^{††††} And there remains 1 hogget.

Lambs of issue For 2 lambs of issue. Sum 2. And there remain 2 lambs.

Sows For 1 sow from the remaining. And there remains 1 sow.

Piglets For 12 piglets of issue. ^{And for 3 charged at the audit so that he answers for a full issue} If which in tithes 1. And in sale 11. ^{In sale at the audit 3.} And none remain.

9d

Geese For 31 geese from the remaining, of which 2 are ganders and 4 breeding females. And for 28 goslings of issue. Sum 59. Of which in tithes 3. In sale 25. Sum 28. And there remain 31, of which 2 are ganders and 4 breeding females.

^{††††} 27 weeks @ 1 quarter per 12 weeks would be 2 quarters 4 bushels.

^{††††} Are these the entries referred to in the Petitions above?

Capons	For 12 capons from the remaining. And for 12 made from chickens. Sum 24.
22½d	Of which taken by men of the lord King and Earl Warrenne 42. ³ In sale at the audit 9. Sum 12. And there remain 12 capons.
Cocks and hens	For 1 cock and 12 hens from the remaining. And for 10 from rent at the Christmas term. Sum 23.
	Of which delivered to cellarer of Westminster 10 by 1 tally. Sum 10. And there remain 13, of which 1 is a cock.
Chickens	For 12 chickens bought for making capons. And accounted in making capons above.
Ox hides	For the hide of 1 ox of murrain above. And for the hide of 1 calf of murrain. Sum 2. And sold overleaf.
Wool	For 8 wool fleeces from shearing above. Of which in tithes 1. And in sale 7 fleeces above.
Skins	For 2 sheepskins of murrain above. And sold overleaf.
Hurdles	For 13 hurdles arising from the rent at Hokeday. In allowance to reeve and beadle 2. And expended upon the lord's sheepfold 11.

WORKS ACCOUNT

Ploughing works	For 13 ploughing works arising from 13 customary tenants each of whom ploughs 1 rood of land at the sowing of wheat, the price of a work 1½d. Sum 13.
1½d	Of which in allowance to reeve ^{and 1 beadle} 2 ¹ works. And in ploughing the lord's land at the sowing of wheat 11 works. In sale at the audit 1 work. Sum balances.
Dung-carrying	The same answers for 15 dung-carrying services arising from the said customary tenants. The price of a work ½d. Sum 15 works.
½d	Of which in allowance to reeve ^{and 1 beadle} 2 ¹ work. And in sale 13 works. In sale at the audit 1 work. Sum balances.
Carrying services	The same answers for 56 carrying works arising from the said customary tenants. The price of a work 1d. Sum 56.
4d	Of which in allowance to reeve ^{and 1 beadle} 8 ⁴ works. Also in carting 6 quarters wheat, 10 quarters barley and 8 quarters dredge as far as Westminster, 48 works. In sale at the audit 4 works. Sum balances.
	Sum as above. And it balances.

- Manual works** The same answers for 520 winter works arising from the said customary tenants between the feast of St Michael and 1st August deducting 4 festival weeks, from one of them 60 works and from 11 of them 40 works and from one 20 works. The price of a work ½d. because 1 beadle
- Sum 520 works.
- Of which in allowance of works to 1 reeve 44⁴⁰ works. Also in allowance to 12 customary workers for the weeks of Christmas, Easter and Pentecost 36 works. ^{33 works because not recorded above in the heading} In making watercourses [creased — In] harrowing at the sowing of wheat 6 works. And harrowing within at Lenten sowing 70⁵⁰ works. In planting 3^{2½} quarters beans 60 works. In hoeing corn of every kind 173 works. ^{§§§§§} In breaking clods at the sowing of barley 40 works. ^{because by servants} In scouring 1 ditch at Wa²dich [?] 10 works. In allowance of works to Richard Edward beadle this year 44 works. In carrying dung 20 works. In cutting straw 15 works. And in sale 45. In sale at the audit 150. Sum as above. And it balances.
- 6s 3d
- Harvest works** The same answers for 105 harvest works arising from the said customary tenants between 1st August and Michaelmas, with 1 work from Christina atte Rythe. Price per work 1½d. Sum 105 works.
- Of which in allowance to 1 reeve and 1 beadle 16⁸ works. And in reaping and binding 44½ acres wheat and oats 89 work, over the acre 2 works by custom. In sale at the audit 8. Sum as above.
- [12d]
- Boonworks with lord's food** The same answers for 69 boonworks arising from free tenants at the reaping and binding of the lord's corn with the lord's food twice in a day. And for 133 works arising from the said 13 customary tenants with the lord's food as above. And for 2 works arising from Walter Webbe and William atte Thorne, the price of a work ½d. Sum 204 works.
- Of which in allowance of works to 1 reeve and 1 beadle 6 works. In reaping and binding 70 acres corn of every kind^{*****} 198 works, over the acre 3 works minus in total 12 works. Sum as above. And it balances.
- [Dry] boonworks** The same answers for 33 works arising from the said customary tenants, price of a work 1d. Sum 33 works.
- 2d
- Of which in allowance to 1 reeve and 1 beadle 4² works. And in reaping and binding 11½ acres corn of every kind 29 works, over the acre 2½ works. Sum as above. ^{†††††}
- [A note at the bottom left of the dorse is too dirty and damaged to read.]
- Morden** Account of reeve at the same place in the 14th year of King Edward III after the Conquest – reeve: John Hubert.

§§§§§ Part of this number may be crossed through. If 160 were to be counted, the total would balance the 520 works claimed.

***** The Harvest costs on the recto gives 70⁷⁷

††††† The total is 31 not 33. The margin shows 2d for 2 works sold at the audit, but this is not shown in the text.